

# Urzędówka

## Starostwa Pszczyńskiego.

Wychodzi w każdą sobotę. Prenumerata miesięczna 1,20 zł. bez portorjum. Ogłoszenia za wiersz trzyłamowy lub jego miejsce 0,25 zł., z obcych powiatów 0,30 zł. Przyjmowanie ogłoszeń do środy.

Abonament przyjmuje każdy urząd pocztowy.

Za redakcję odpowiedzialny:  
za część urzędową sekretarz Tulaja.

Nakładem powiatu Pszczyńskiego  
i drukiem firmy Alfons Lokay w Pszczynie.

**Nr. 27.**

**Pszczyzna, dnia 8. lipca**

**1933.**

### C z ę ś ć   u r z ę d o w a .

#### **„W sprawie opłat na Fundusz Pracy od wynagrodzeń za pracę najemną.“**

Rozporządzeniem Prezesa Rady Ministrów z dnia 3 czerwca 1933 r. (Dz. Ust. R. P. Nr. 41. z dn. 4. VI. 33 r. poz. 326) wydanem w porozumieniu z zainteresowanymi Ministrami w sprawie zmiany rozporządzenia z dn. 31 marca 1933 r. o świadczeniach na rzecz Funduszu Pracy (Dz. Ust. R. P. Nr. 22 z dnia 31. III. 33 r. poz. 176) na obszarze górnośląskiej części Województwa Śląskiego (powiaty: katowicki, świętochłowicki, lubliniecki, tarnogórski, rybnicki i pszczyński) czynności Funduszu Pracy w zakresie rejestracji, ewidencji, wymiaru, poboru i kontroli powierzone zostały Zarządowi Obwodowemu Funduszu Bezrobocia w Katowicach.

W związku z powyższem Zarząd Obwodowy F. B. wyjaśnia, iż na wymienionym obszarze obowiązujące świadczenia na rzecz Funduszu Pracy od wynagrodzeń za pracę najemną to jest:

kwoty potrącone z wynagrodzeń przez pracodawców, przedsiębiorstwa i monopole państwowe, związki komunalne lub instytucje prywatne, oraz opłaty pracodawców wpłacać należy na rachunek Zarządu Obwodowego Funduszu Bezrobocia Nr. 303 035 w P. K. O. w Katowicach.

Pobierający emerytury, renty bądź zaopatrzenia w wysokości nie przekraczającej zł. 59,— miesięcznie, — nie podlegają obowiązkowi uiszczania opłat na rzecz Funduszu Pracy.

Od wynagrodzeń pracowników umysłowych zatrudnionych w gospodarstwach rolnych opłaty na rzecz Funduszu Pracy należy uiszczać na ogólnych zasadach:

Opłaty od wynagrodzeń służby domowej, na mocy porozumienia Zarządu Obwodowego Funduszu Bezrobocia ze Związkiem Kas Chorych Górnośląskiej Części Województwa Śląskiego wpłacone być winny na rachunki odnośnych Kas Chorych jednocześnie z opłatami z tytułu ubezpieczenia na wypadek choroby.

Za podstawę do obliczania opłat na rzecz Funduszu Pracy służy suma każdorazowo wypłaconych wynagrodzeń w gotówce łącznie z wszelkimi wynagrodzeniami w naturze wglęnnie renty — emerytury ponad zł. 59,— miesięcznie bez uwzględnienia jakichkolwiek potrąceń.



Opłaty na Fundusz Pracy wynoszą:

- 1) 1% od pracobiorców, które winne być potrącone przy każdorazowej wypłacie wynagrodzeń, względnie rent, emerytur i świadczeń osób trzecich (zarobki kelnerów i t.p.),
- 2) 1% od pracodawców obliczony od ogólnej sumy wynagrodzeń brutto wszystkich pracowników danego przedsiębiorstwa.

Opłaty przypadające od pracobiorców i pracodawców należy najpóźniej do końca miesiąca następującego po wypłacie przekazać na konto w P. K. O. Nr. 303.035 Zarządu Obwodowego Funduszu Bezrobocia w Katowicach przy jednoczesnym przesłaniu Zarządowi Obwodowemu F. B. w Katowicach ul. Wandy Nr. 1 deklaracji zawierających dokładne obliczenie opłat odpisy list płacy stwierdzających kto, ile, z jakiego tytułu i za jaki okres czasu opłaty te uiszczył.

W związku z powyższem Zarząd Obwodowy F. B. wyjaśnia, iż wszyscy podlegający obowiązkowi uiszczenia opłat na rzecz Funduszu Pracy od wynagrodzeń za pracę najemną, którzy dotychczas bądź to nie nadesłali deklaracji i nie uiszcili należnych opłat, bądź też nie wykonali jednego z tych obowiązków winni są niezwłocznie nadesłać do tegoż Zarządu Obwodowego deklaracje o należnych opłatach od wynagrodzeń, rent — emerytur dokonanych w miesiącu kwietniu br. i opłaty te uiszczyć jak wskazano wyżej na konto P. K. O. Nr. 303 035 oraz do końca bieżącego miesiąca skutecznie powyższe za miesiąc maj br.

Niezależnie od powyższego należy na odwrotnej stronie przekazu P. K. O. zaznaczyć, że wpłacona kwota stanowi opłatę na Fundusz Pracy oraz podać okres obrachunkowy.

Z powyższego wynika, że opłaty na rzecz Funduszu Pracy od wynagrodzeń dokonanych w miesiącu kwietniu br. winne być zadeklarowane i wpłacone najpóźniej do końca miesiąca maja br. zaś od wypłat dokonanych w miesiącu maju br. — do końca miesiąca czerwca br.

Niezależnie od tego płatnicy którzy jakiegokolwiek opłaty z powyższego tytułu na F. B. uiszcili już w inny sposób t. j. wpłacili przypadające od nich kwoty bądź to do Kas Chorych bądź to do urzędów gminnych lub magistratów, bądź wreszcie na konto Funduszu Bezrobocia Nr. 9.600 lub bezpośrednio na konto Funduszu Pracy w Warszawie Nr. 27.000, obowiązani są bezzwłocznie powiadomić tut. Zarząd Obwodowy F. B. podając w zawiadomieniu swem wysokość i datę dokonanej wpłaty oraz gdzie i na jaki rachunek została ona uskuteczniiona.

Ponadto Zarząd Obwodowy F. B. nadmienia, że opłat na rzecz Funduszu Pracy nie należy identyfikować z wkładkami na Fundusz Bezrobocia, które tak jak dotychczas winny być oddzielnie deklarowane oraz wpłacone na konto 9.600. —

Wreszcie Zarząd Obwodowy F. B. zmuszony jest uprzedzić, że niebawem przystępuje do przeprowadzenia szczegółowej kontroli dla stwierdzenia czy wszyscy płatnicy na których ciąży obowiązek uiszczenia opłat na Fundusz Pracy, obowiązek ten wykonują należycie i we właściwych terminach i że wszelkie stwierdzone uchylania się od pełnienia tego obowiązku będą bezwzględnie wykorzystywane w sensie pociągania winnych do odpowiedzialności karnej w myśl obowiązujących przepisów. a niezależnie od tego przypadające kwoty wraz z odsetkami za zwłokę oraz kosztami ściągane będą w drodze egzekucji.

Wszelkie informacje i wyjaśnienia w sprawie obliczania, deklarowania i wpłacania opłat na rzecz Funduszu Pracy udziela biuro Zarządu Obwodowego Funduszu Bezrobocia w Katowicach. ul. Wandy 1, tel. Nr. 22—02 i 31—28. —

Pszczyna, dnia 7. lipca 1933 r.

**Przewodniczący Wydziału Powiatowego:**

Dr. J a r o s z.



Nr. G. 50.

Do  
**PP. Naczelników Gmin w powiecie pszczyńskim.**

Stwierdzono, że w niektórych miejscach właściciele gruntów położonych nad Wisłą wykopali wzgl. przesunęli szerek kamieni pomiarowych, umieszczonych obok koryta regulacyjnego a mających ważne znaczenie dla regulacji.

Zechcą PP. Naczelnicy podać do publicznej wiadomości, że tego rodzaju postępowanie według przepisów ustawy z 28. I 1932 r. w sprawie pomiarów Państwa (Dz. U. R. P. Nr. 19 poz. 125) podlega karze więzienia do 1 roku lub grzywny do 5000 zł. nie licząc pokrycie kosztów ponownych prac celem usunięcia szkody i przywrócenia znaków pomiarowych do stanu pierwotnego.

Zwracam przytem uwagę, że do czasu wykrycia sprawy szkody ewentl. kosztu wyżej wymienione ponosi gmina, na której obszarze znajdują się znaki pomiarowe.

Pszczyna, dnia 5. czerwca 1933 r.

**Starosta:**  
w z. Dr. Riess.

Nr. G. 4/6.

Niniejszem zawiadamiam, że mistrza kominiarskiego Hugona Skowronka z Brzęczkowic, zamianowałem tymczasowem kierownikiem okręgu kominiarskiego Tychy 3 aż do odwołania. —

Pszczyna, dnia 6. lipca 1933 r.

**Starosta:**  
w z. Dr. Riess.

Nr. B. 10/23.

## Obwieszczenie.

Górnośląska Fabryka Celulozy w Czułowie ad Tychy zamierza urządzić stację zużycowania odlugu sulfitowego z warnikiem o pojemności 25 m<sup>3</sup> dla 11 atm. ciśnienia.

Powyższe urządzenie ma powstać w dotychczasowych budynkach fabrycznych Górnośląskiej Fabryki Celulozy w Czułowie. W skutek powyższego urządzenia nie nastąpi żadne zwiększone odprowadzenie ścieków fabrycznych, przeciwnie odpadki odlugu sulfitowego po wykorzystaniu odprowadzone będą do stawów neutralizacyjnych i zawierają po procesie czyszczenia tylko jeszcze 2 do 2 1/2 ‰ dawniejszych rozpuszczonych substancji drzewnych.

Powyższe podaję do publicznej wiadomości z nadmienieniem, że ewentl. zarzuty przeciwko zamierzonemu urządzeniu, należycie uzasadnione, w 2-ch egzemplarzach można wnieść w terminie dni 14, licząc od dnia ukazania się niniejszego numeru „Urzędówki Starostwa Pszczyńskiego“ lub ustnie do protokołu w Okręgu Urzędowym w Tychach.

Zarzuty, wniesione po upływie tego terminu nie będą uwzględnione.

Plany i opisy projektowanego urządzenia są wyłożone do publicznego wglądu w Okręgu Urzędowym Tychy.

Ewentl. uzasadnione zarzuty rozpatrywane będą na ustnej rozprawie, która odbędzie się w swoim czasie na miejscu zamierzonej budowy urządzenia.

Pszczyna, dnia 6. lipca 1933 r.

**Starosta:**  
w z. Dr. Riess.



Brząkalik Karol zamieszkały w Wyrach zamierza wybudować dom mieszkalny na relności swej (parcela nr. 255) poza zabudowanym obwodem gminy Wiry.

Wniosek jego o zezwolenie na osiedlenie się zostanie w najbliższych dniach ogłoszony w gminie Wiry.

Pszczyna, dnia 7. lipca 1933 r.

**Przewodniczący Wydziału Powiatowego.**

(—) w z. Dr. Riess.

## B I L A N S

**Banku Ludowego, spółdzielnia zap. z nieogr. odpow. w Pszczynie**  
per 31. grudnia 1932 r.

A k t y w a		Uchwalony przez Walne Zgromadzenie dnia 28. czerwca 1933 r.	P a s y w a
	Fundusz rezerwowy	.	70 716,48
	Fundusz emerytalny	.	9 593,01
	Rezerwa specjalna	.	2 229,—
	Udziały	.	92 675,65
1 054 241,65	Sola-weksle	.	
	Depozyta	.	902 021,36
197 830,—	Prima-weksle	.	
26 744,94	Konta bieżące	.	7 631,99
	" " (sumy przechodnie)	.	171 230,—
	Redyskont	.	197 830,—
2 758,77	Banki	.	80 296,—
40 000,—	Hipoteki	.	
132,08	P. K. O. Katowice	.	
2 058,15	Akcje	.	
1,—	Efekta	.	
63 249,—	Nieruchomości	.	
12 346,85	Ruchomości	.	
15 542,32	Koszta członka	.	
4 129,80	Inkaso dłużnicy	.	
	" wierzyciele	.	4 329,80
92 932,50	Gwarancja dłużnicy i wierzyciele	.	92 932,50
2 374,77	Gótownka	.	
37 132,27	% zaległy i nadpłacony	.	1 283,68
81 295,37	Strata	.	
<u>1 632 769,47</u>			<u>1 632 769,47</u>

## Obrachunek zysków i strat.

Straty		Z y s k i
90 577,44	Proc. w ciągu r. zapłac. i wypłac.	142 973,96
58 210,69	Procent od depozytów do wypłacenia	
	Prowizje	7 004,99
65 163,89	Koszta administracyjne spółdzielni	13 603,44
5 923,—	Rozlicz. koszt. admin. z Oddziałem	5 923,—
639,—	1 % odpis na nieruchomościach	
1 371,90	10 % odpis na ruchomościach	
1 879,42	Admin. nieruchomości	3 152,25
1 283,68	Procent zaległy i nadpłacony	37 132,27
1 821,02	Strata na kosztach członka	
51 215,24	Strata na wekslach	
13 000,—	Strata na hipotekach	
<u>291 085,28</u>		<u>209 789,91</u>

Na rok 1933 przeszło 2 092 członków.

**Bank Ludowy, spółdzielnia zap. z nieogr. odpow. w Pszczynie.**

(—) Niestrój

(—) Burek.